

OFFERYNNAU STATUDOL CYMRU

**2014 Rhif 1793 (Cy. 186) (C. 78)**

**GOFAL CYMDEITHASOL, CYMRU**

**Gorchymyn Cychwyn Deddf Iechyd a Gofal Cymdeithasol  
(Iechyd Cymunedol a Safonau) 2003 (Cymru) (Rhif 6) 2014**

*Gwnaed* - - - - *7 Gorffennaf 2014*

Mae Gweinidogion Cymru, drwy arfer y pwerau a roddwyd gan adran 199(1) o Ddeddf Iechyd a Gofal Cymdeithasol (Iechyd Cymunedol a Safonau) 2003(1), yn gwneud y Gorchymyn a ganlyn:

**Enwi, dehongli a chymhwyso**

1.—(1) Enw'r Gorchymyn hwn yw Gorchymyn Cychwyn Deddf Iechyd a Gofal Cymdeithasol (Iechyd Cymunedol a Safonau) 2003 (Cymru) (Rhif 6) 2014.

(2) Yn y Gorchymyn hwn, ystyr "y Ddeddf" ("the Act") yw Deddf Iechyd a Gofal Cymdeithasol (Iechyd Cymunedol a Safonau) 2003.

(3) Mae'r Gorchymyn hwn yn gymwys o ran Cymru.

**Y diwrnod penodedig**

2. 1 Awst 2014 yw'r diwrnod penodedig ar gyfer dwyn i rym ddiddymiad adran 7B o Ddeddf Gwasanaethau Cymdeithasol Awdurdodau Lleol 1970(2) (gweithdrefn gwyno) fel y darparwyd ar ei gyfer gan y cofnod yn Rhan 2 o Atodlen 14 i'r Ddeddf ac adran 196 o'r Ddeddf i'r graddau y mae'n ymwneud â'r diddymiad hwnnw.

*Gwenda Thomas*

Y Dirprwy Weinidog Plant a Gwasanaethau  
Cymdeithasol, o dan awdurdod y Gweinidog  
Iechyd a Gwasanaethau Cymdeithasol, un o  
Weinidogion Cymru.

7 Gorffennaf 2014

(1) [2003 p.43](#). Mae swyddogaethau Cynulliad Cenedlaethol Cymru o dan yr adran hon wedi eu trosglwyddo i Weinidogion Cymru yn rhinwedd paragraff 30 o Atodlen 11 i Ddeddf Llywodraeth Cymru 2006.  
(2) [1970 p.42](#).

**Statws** This is the original version (as it was originally made). Dim ond ar ei ffurf wreiddiol y mae'r eitem hon o ddeddfwriaeth ar gael ar hyn o bryd.

## NODYN ESBONIADOL

*(Nid yw'r nodyn hwn yn rhan o'r Gorchymyn)*

Y Gorchymyn hwn yw'r chweched gorchymyn cychwyn a wnaed gan Weinidogion Cymru o dan Ddeddf Iechyd a Gofal Cymdeithasol (Iechyd Cymunedol a Safonau) 2003 ("y Ddeddf").

Mae erthygl 2 yn cychwyn, ar 1 Awst 2014, ddiddymiad adran 7B o Ddeddf Gwasanaethau Cymdeithasol Awdurdodau Lleol 1970 y mae gan Weinidogion Cymru y pŵer oddi tani i'w gwneud yn ofynnol, drwy Orchymyn, i awdurdodau lleol sefydlu gweithdrefnau cwyno. Nid oes angen y pŵer hwn bellach gan fod Gweinidogion Cymru yn gallu ei gwneud yn ofynnol i awdurdodau lleol sefydlu gweithdrefnau cwyno o dan bwerau yn adrannau 114 a 115 o'r Ddeddf.

## NODYN AM Y GORCHMYNION CYCHWYN CYNHARACH

*(Nid yw'r nodyn hwn yn rhan o'r Gorchymyn)*

Mae darpariaethau Deddf Iechyd a Gofal Cymdeithasol (Iechyd Cymunedol a Safonau) 2003 a restrir yn y tabl isod wedi eu dwyn i rym yng Nghymru drwy orchymynion cychwyn a wnaed cyn dyddiad y Gorchymyn hwn. Mae'r darpariaethau a gychwynnwyd drwy [O.S. 2003/3346](#); [O.S. 2004/759](#); [O.S. 2005/457](#); [O.S. 2005/2278](#); [O.S. 2005/2925](#); [O.S. 2006/836](#); [O.S. 2006/1407](#); [O.S. 2006/1680](#); [O.S. 2006/2817](#); [O.S. 2006/3397](#) ac [O.S. 2007/1102](#), wedi eu cychwyn o ran Cymru a Lloegr. Mae'r darpariaethau a gychwynnwyd drwy [O.S. 2004/480 \(Cy.49\)](#); [O.S. 2004/873 \(Cy.88\)](#); [O.S. 2005/3285 \(Cy.249\)](#); [O.S. 2006/345 \(Cy.42\)](#) ac [O.S. 2011/212 \(Cy.43\)](#) wedi eu cychwyn o ran Cymru.

<i>Y Ddarpariaeth</i>	<i>Y Dyddiad Cychwyn</i>	<i>Rhif O.S.</i>
Adran 1	1.4.2004	<a href="#">2004/759</a>
Adrannau 2 i 4	1.1.2004	<a href="#">2003/3346</a>
Adrannau 5 i 20	1.4.2004	<a href="#">2004/759</a>
Adrannau 22 i 35	1.4.2004	<a href="#">2004/759</a>
Adran 36	1.1.2004	<a href="#">2003/3346</a>
Adrannau 37 i 39	1.4.2004	<a href="#">2004/759</a>
Adran 40	1.1.2004	<a href="#">2003/3346</a>
Adran 41	8.1.2004	<a href="#">2003/3346</a>
Adran 43	11.3.2004	<a href="#">2004/759</a>
Adran 44	1.4.2004	<a href="#">2004/759</a>
Adrannau 45 a 46	1.4.2004	<a href="#">2004/759</a>
Adran 47 o ran Cymru	1.4.2004	<a href="#">2004/873 (Cy.88)</a>
Adrannau 48 a 49	1.4.2004	<a href="#">2004/759</a>

**Statws** This is the original version (as it was originally made). Dim ond ar ei ffurf wreiddiol y mae'r eitem hon o ddeddfwriaeth ar gael ar hyn o bryd.

<i>Y Ddarpariaeth</i>	<i>Y Dyddiad Cychwyn</i>	<i>Rhif O.S.</i>
Adran 50(1) (yn rhannol)	1.4.2004	2004/759
Adran 50(1) (yn rhannol)	1.4.2006	2004/759 fel y'i diwygiwyd gan 2006/836
Adran 50(1) (yn rhannol)	1.4.2007	2004/759 fel y'i diwygiwyd gan 2006/836 a 2007/1102
Adran 50(1) (yn rhannol)	1.4.2008	2004/759 fel y'i diwygiwyd gan 2006/836
Adran 50(2) a (3)	1.4.2005	2004/759
Adran 50(4)	1.4.2006	2004/759
Adran 50(5)	1.4.2004	2004/759
Adran 51(1) i (3), (5) a (6)	1.4.2004	2004/759
Adran 51(4)	1.4.2005	2004/759
Adran 52(1) i (4), (6) a (7)	1.4.2004	2004/759
Adran 52(5)	1.4.2005	2004/759
Adrannau 53 i 57	1.4.2004	2004/759
Adrannau 60 ac 61	1.4.2004	2004/759
Adrannau 64 i 68	1.4.2004	2004/759
Adrannau 70-75 o ran Cymru	1.4.2004	2004/873 (Cy.88)
Adrannau 92-101, o ran Cymru (yn rhannol)	1.4.2004	2004/873 (Cy.88)
Adran 102	1.4.2004	2004/759
Adran 103	1.4.2004	2004/759
Adran 105(1) a (6)	1.8.2006	2006/1680
Adran 105(3) i (5) a (7)	1.8.2006	2006/1680
Adran 106	1.4.2004	2004/759
Adran 107 o ran Cymru	1.4.2006	2005/3285 (Cy.249)
Adran 108	1.4.2004	2004/759
Adran 109 o ran Cymru	1.4.2004	2004/873 (Cy.88)
Adran 111	1.4.2004	2004/759

*Statws* This is the original version (as it was originally made). Dim ond ar ei ffurf wreiddiol y mae'r eitem hon o ddeddfwriaeth ar gael ar hyn o bryd.

<i>Y Ddarpariaeth</i>	<i>Y Dyddiad Cychwyn</i>	<i>Rhif O.S.</i>
Adran 114 o ran Cymru (yn rhannol)	1.4.2006	2005/3285 (Cy.249)
Adran 113(2), (3) a (4)	7.2.11	2011/212 (Cy.43)
Adran 115(1), (2), (4), (5) a (6) o ran Cymru	1.4.2006	2005/3285 (Cy.249)
Adran 115(3)	7.2.11	2011/212 (Cy. 43)
Adran 116(2) a (3) o ran Cymru	1.4.2006	2005/3285 (Cy.249)
Adran 117 o ran Cymru	30.12.2005	2005/3285 (Cy.249)
Adrannau 118 a 119	1.6.2004	2004/759
Adran 120 a 121	1.4.2004	2004/759
Adran 123	1.4.2004	2004/759
Adran 124	1.4.2004	2004/759
Adran 126	1.4.2004	2004/759
Adran 128	1.4.2004	2004/759
Adran 130	1.4.2004	2004/759
Adran 132	1.4.2004	2004/759
Adran 134	1.4.2004	2004/759
Adran 136 i 138	1.4.2004	2004/759
Adran 140	1.4.2004	2004/759
Adrannau 142 i 145 o ran Cymru	1.4.2004	2004/873 (Cy.88)
Adran 146	1.4.2004	2004/759
Adran 147 (yn rhannol)	8.1.2004	2003/3346
Adran 147 o ran Cymru (yn rhannol)	11.3.2004	2004/759
Adran 147 (yn rhannol)	1.4.2004	2004/759
Adran 147 (yn rhannol)	1.6.2004	2004/759
Adran 148	1.1.2004	2003/3346

**Statws** This is the original version (as it was originally made). Dim ond ar ei ffurf wreiddiol y mae'r eitem hon o ddeddfwriaeth ar gael ar hyn o bryd.

<i>Y Ddarpariaeth</i>	<i>Y Dyddiad Cychwyn</i>	<i>Rhif O.S.</i>
Adran 150(1) i (7) a (10) i (14)	28.1.2007	2006/3397
Adrannau 151 i 164	29.1.2007	2006/3397
Adrannau 166 I 168	29.1.2007	2006/3397
Adran 169 (yn rhannol)	29.1.2007	2006/3397
Adran 170 o ran Cymru (yn rhannol)	15.2.2006	2006/345 (Cy.42)
Adran 170 o ran Cymru at y dibenion sy'n weddill	1.4.2006	2006/345 (Cy.42)
Adran 171(1) o ran Cymru (yn rhannol)	15.2.2006	2006/345 (Cy.42)
Adran 171(1) o ran Cymru at y dibenion sy'n weddill	1.4.2006	2006/345 (Cy.42)
Adran 171(2) o ran Cymru	1.4.2006	2006/345 (Cy.42)
Adran 172(1) o ran Cymru	15.2.2006	2006/345 (Cy.42)
Adran 172(2) o ran Cymru	1.4.2006	2006/345 (Cy.42)
Adran 173 o ran Cymru	15.2.2006	2006/345 (Cy.42)
Adran 174 o ran Cymru (yn rhannol)	28.2.2004	2004/480 (Cy.49)
Adran 174 o ran Cymru (yn rhannol)	1.4.2004	2004/480 (Cy.49)
Adran 175 o ran Cymru	28.2.2004	2004/480 (Cy.49)
Adran 176 o ran Cymru	28.2.2004	2004/480 (Cy.49)
Adran 177(1) i (11) o ran Cymru	15.2.2006	2006/345 (Cy.42)

**Statws** This is the original version (as it was originally made). Dim ond ar ei ffurf wreiddiol y mae'r eitem hon o ddeddfwriaeth ar gael ar hyn o bryd.

<i>Y Ddarpariaeth</i>	<i>Y Dyddiad Cychwyn</i>	<i>Rhif O.S.</i>
Adran 177 o ran Cymru (yn rhannol)	1.4.2006	2006/345 (Cy.42)
Adran 177 at y dibenion sy'n weddill	1.3.2007	2006/1407
Adran 178 o ran Cymru (yn rhannol)	1.4.2006	2006/345 (Cy.42)
Adran 178 at y dibenion sy'n weddill	1.3.2007	2006/1407
Adran 179(1) o ran Cymru (yn rhannol)	28.2.2004	2004/480 (Cy.49)
Adran 179(1) o ran Cymru (yn rhannol)	15.2.2006	2006/345 (Cy.42)
Adran 179(2) o ran Cymru	28.2.2004	2004/480 (Cy.49)
Adran 180 o ran Cymru (yn rhannol)	28.2.2004	2004/480 (Cy.49)
Adran 180 o ran Cymru at y dibenion sy'n weddill	15.2.2006	2006/345 (Cy.42)
Adran 181	1.4.2006	2005/2925
Adran 182(2) o ran Cymru	15.2.2006	2006/345 (Cy.42)
Adran 183 o ran Cymru (yn rhannol)	15.2.2006	2006/345 (Cy.42)
Adran 183 o ran Cymru at y dibenion sy'n weddill	1.4.2006	2006/345 (Cy.42)
Adran 184 o ran Cymru (yn rhannol)	28.2.2004	2004/480 (Cy.49)
Adran 184 o ran Cymru (yn rhannol)	1.4.2004	2004/480 (Cy.49)

**Statws** This is the original version (as it was originally made). Dim ond ar ei ffurf wreiddiol y mae'r eitem hon o ddeddfwriaeth ar gael ar hyn o bryd.

<i>Y Ddarpariaeth</i>	<i>Y Dyddiad Cychwyn</i>	<i>Rhif O.S.</i>
Adran 184 o ran Cymru (yn rhannol)	15.2.2006	2006/345 (Cy.42)
Adran 184 o ran Cymru (yn rhannol)	1.4.2006	2005/2925
Adran 184 o ran Cymru (yn rhannol)	1.4.2006	2006/345 (Cy.42)
Adran 185 (yn rhannol)	12.8.2005 a 7.10.2005	2005/2278
Adran 185 at y dibenion sy'n weddill	27.10.2006	2006/2817
Adran 187	19.10.2004	2004/2626
Adran 188	19.10.2004	2004/2626
Adran 189(1)	1.4.2004	2004/759
Adran 190	1.4.2005	2005/457
Adran 196 o ran Cymru (yn rhannol)	1.4.2004	2004/480 (Cy.49)
Adran 196 (yn rhannol)	1.4.2004	2004/759
Adran 196 o ran Cymru (yn rhannol)	1.4.2004	2004/873 (Cy.88)
Adran 196 (yn rhannol)	1.4.2005	2005/457
Adran 196 o ran Cymru (yn rhannol)	1.4.2006	2005/2925
Adran 196 (yn rhannol)	7.10.2005	2005/2278
Adran 196 (yn rhannol)	29.1.2007	2006/3397
Adran 196 (yn rhannol)	27.10.2006	2006/2817
Atodlen 1	1.4.2004	2004/759
Atodlen 2	1.1.2004	2003/3346
Atodlenni 3 i 5	1.4.2004	2004/759

*Statws* This is the original version (as it was originally made). Dim ond ar ei ffurf wreiddiol y mae'r eitem hon o ddeddfwriaeth ar gael ar hyn o bryd.

<i>Y Ddarpariaeth</i>	<i>Y Dyddiad Cychwyn</i>	<i>Rhif O.S.</i>
Atodlen 6	8.1.2004	2003/3346
Atodlen 8	11.3.2004	2004/759
Atodlen 9		
Paragraffau 1, 3, 5 i 8, 13 ac 31 (yn rhannol)	8.1.2004	2003/3346
Paragraffau 2, 14, 16 i 20, 22, 23(a), 25, 29 a 30	1.4.2004	2004/759
Paragraffau 9 ac 11	1.6.2004	2004/759
Paragraff 12	1.4.2004	2004/759
Paragraffau 16 a 23(b) (yn rhannol)	11.3.2004	2004/759
Atodlen 10	29.1.2007	2006/3397
Atodlen 11 o ran Cymru (yn rhannol)	1.4.2004	2004/480 (Cy.49)
Atodlen 11 o ran Cymru (yn rhannol)	28.2.2004	2004/480 (Cy.49)
Atodlen 11 o ran Cymru (yn rhannol)	15.2.2006	2006/345 (Cy.42)
Atodlen 11 o ran Cymru (yn rhannol)	1.4.2006	2005/2925
Atodlen 11 o ran Cymru (yn rhannol)	1.4.2006	2006/345 (Cy.42)
Atodlen 11 (yn rhannol)	1.3.2007	2006/1407
Atodlen 12	19.10.04	2004/2626
Atodlen 14 o ran Cymru (yn rhannol)	1.4.2004	2004/480 (Cy.49)
Atodlen 14 Rhan 1	1.4.2004	2004/759
Atodlen 14 o ran Cymru (yn rhannol)	15.2.2006	2006/345 (Cy.42)



**Statws** This is the original version (as it was originally made). Dim ond ar ei ffurf wreiddiol y mae'r eitem hon o ddeddfwriaeth ar gael ar hyn o bryd.

<i>Y Ddarpariaeth</i>	<i>Y Dyddiad Cychwyn</i>	<i>Rhif O.S.</i>
Atodlen 14 o ran Cymru (yn rhannol)	1.4.2006	<a href="#">2005/2925</a>
Atodlen 14 Rhan 3 (yn rhannol a chyda darpariaethau arbed)	29.1.2007	<a href="#">2006/3397</a>
Atodlen 14 Rhan 4 o ran Cymru (yn rhannol)	1.4.2006	<a href="#">2006/345 (Cy.42)</a>
Atodlen 14 Rhan 4 (yn rhannol)	27.10.2006	<a href="#">2006/2817</a>
Atodlen 14 Rhan 4 (yn rhannol)	1.3.2007	<a href="#">2006/1407</a>